



## Windmill English Centre

(株) ウィンドミルイングリッシュセンター

代表 : Stephen John Holland

Tel: (0242) 37-7030

〒965-0016 福島県会津若松市中島町 11-20

www.windmillenglish.com info@windmillenglish.com

## WEC通訳料金

一般的な通訳から専門的な通訳まで幅広く対応いたします。下記の料金表(税込)でご確認ください。

### 逐次通訳

\* 優秀な通訳者を取り揃えております。

| 時間単位           | 専門通訳<br>会議・商談・随行・企業視察など | 一般通訳<br>観光・アテンドなど |
|----------------|-------------------------|-------------------|
| 半日(～4 時間未満)    | 45,000 円～               | 25,000 円～         |
| 1 日(4 時間～8 時間) | 65,000 円～               | 40,000 円～         |
| 延長(1 時間単位)     | 10,000 円～               | 10,000 円～         |

\* 消費税別

- 1 日は通常 8 時間(昼食休憩 1 時間を含む)、半日は午前、または午後の 4 時間以内となります。半日を超える場合は 1 日料金となります。8 時間を越える場合、延長料金が加算されます。
- 業務時間は集合時間から解散までの時間及び、打ち合わせ時間も含まれます。
- 早朝(午前 9 時前)、深夜(21:00 以降)の業務に関しましては上記の料金に別途割り増し料金が発生いたします。
- 宿泊を伴う場合は、日当が加算されます。全食事をご依頼者が負担する場合 ¥5,400 負担なし ¥10,800
- キャンセル料金 7 日前～2 日前 見積額の 50% 前日・当日 見積額の 100%

### 電話通訳

\* 必要なときに必要な分だけご利用できる、お手軽なサービスです。

| 時間単位        | 一般通訳<br>観光・アテンドなど |
|-------------|-------------------|
| ミニマムチャージ    | 3,000 円           |
| 1 時間        | 5,000 円           |
| 営業時間外(下記参照) | 上記の料金の 20%割増      |

\* 消費税別

- ・ 事前に電話通訳ご利用お申込みをいただきましてからのご利用になります。(お申込みの際には料金は発生いたしません。お申込み後通訳専用番号をお知らせいたします。)
- ・ 10 分未満のご利用の場合もミニマムチャージでの料金計算となりますのでご了承ください。
- ・ 弊センターの営業時間外(火曜～金曜の 9:00 以前及び 21:00 以降、土曜の午前 9:00 以前 17:30 以降、日曜・月曜・祝日の終日)の業務は割り増し料金となります。
- ・ ご依頼時間帯が予測できない場合、状況によって対応できない場合もございます。

□内容、作業時間にもよりますので、先ずはお問い合わせください

□見積もり・会津若松エリアでのショートミーティングは無料で行っております。



## Windmill English Centre

(株) ウィンドミルイングリッシュセンター  
代表 : Stephen John Holland  
Tel: (0242) 37-7030

〒965-0016 福島県会津若松市中島町 11-20  
www.windmillenglish.com info@windmillenglish.com

## WEC翻訳料金

弊センターでは英語と日本語のネイティブスピーカーによるチームワークにて、  
正確で自然な仕上がりの翻訳を行っております。  
一般的な翻訳から専門的な翻訳まで幅広く対応いたします。下記の料金表でご確認ください。

**原文ベース** \*ミニマムチャージは全ご依頼内容に共通して¥3,150(税込)となります。

| 分野          | 英文和訳<br>* 英単語 1 つにつき | 和文英訳<br>日本語 1 文字につき |
|-------------|----------------------|---------------------|
| 一般内容        | 20 円(税別)             | 13 円(税別)            |
| IT関連        | 25 円(税別)             | 15 円(税別)            |
| 一般科学・工業技術   | 25 円～35 円(税別)        | 17 円(税別)            |
| 経営管理・財務・契約書 | 30 円～40 円(税別)        | 18 円(税別)            |
| 医学・薬学       | 35 円～45 円(税別)        | 24 円(税別)            |
| 特許明細書       | 40 円～50 円(税別)        | 24 円(税別)            |

**通常の戸籍謄本・抄本の翻訳は一律¥5,000(+消費税)となります(翻訳証明書含む)**

## 英文校閲料金と納期

原稿の英語を徹底的にチェックいたします。

| 英文校閲料金           | 英文校閲料金                  | 納期                            |
|------------------|-------------------------|-------------------------------|
| ノーマルスピード         | 8 円/単語(1,600 円/200 単語)  | 1-750 単語/3 営業日                |
| メディアムスピード        | 8 円/単語(1,600 円/200 単語)  | 751-1,000 単語/4 営業日            |
| ハイスピード           | 8 円/単語(1,600 円/200 単語)  | 1,001-1,500 単語/5 営業日          |
| エマージェンシー<br>(緊急) | 12 円/単語(2,400 円/200 単語) | 1,001-1,500 単語/3 営業日<br>(応相談) |

☐ 契約書・特許・医学関係等、専門的な内容で高難度な翻訳は上記のお値段+20%割増となります。

☐ 翻訳の通常料金は、5 営業日での納期となります。

☐ 翻訳の **特急指定の場合は 30%～の割り増し**となります。(仕上がり時間により変動あり) **\*3 営業日以内の納期**

☐ 分量により(枚数が多いなど)ご予算等、別途ご相談承ります。

☐ 上記以外の言語も対応いたします。お気軽にお問い合わせください。

☐ e-mail にて翻訳文章のサンプルをお送りください。折り返し、お見積もりのご連絡を致します。